



EKSTERNA PROVJERA ZNANJA UČENIKA  
NA KRAJU TREĆEG CIKLUSA  
OSNOVNE SKOLE

# ISPITNI KATALOG RUSKI JEZIK

## ИСПИТНИ КАТАЛОГ – РУСКИ ЈЕЗИК

### Испитни каталог 2012/2013. припремили

**Мирољуб Ралевић**, Завод за школство  
**Соња Јочић**, ОШ „Божидар Вуковић Подгоричанин“ Подгорица  
**Вера Јоксимовић**, ОШ „Ристо Ратковић“ Бијело Поље  
**Јадранка Јесторовић**, Гимназија „Танасије Пејатовић“ Пљевља  
**Дивна Паљевић Штурм**, Испитни центар

#### Рецензент

**Проф. Др Ана Пејановић**

## ИСПИТНИ КАТАЛОГ – РУСКИ ЈЕЗИК

### САДРЖАЈ

<b>1.</b>	УВОД.....	4
<b>2.</b>	СТРУКТУРА ИСПИТА.....	5
<b>3.</b>	ИСПИТНИ ПРОГРАМ .....	6
<b>4.</b>	ИСПИТНИ ЦИЉЕВИ .....	9
<b>5.</b>	ПРИМЈЕР ТЕСТА СА ШЕМОМ ЗА БОДОВАЊЕ .....	11
<b>6.</b>	РЈЕШЕЊА ТЕСТА.....	21

# 1. УВОД

*Екстерни испит за ученике IX разреда основне школе (мала матура) стандардизована је екстерна провјера школских постигнућа ученика на крају трећег циклуса основношколског образовања. Оваква одлука нашла је утемељење у Закону о основној школи, члан 56 („Сл. лист РЦГ”, бр. 64/02 од 28. 11. 2002, 49/07 од 10. 08. 2007. и 45/10 од 04. 08. 2010) а начин и поступак провјере знања регулисан је Правилником о начину и поступку провјере знања ученика на крају образовног циклуса („Сл. лист РЦГ”, бр. 62 од 14. 12. 2012).*

*Задатке припрема Испитни центар, док провјеру знања врши Испитни центар у сарадњи са школом. Начин и поступак провјере знања ученика прописује Министарство просвјете.*

*Провјеравају се знања, способности и вјештине које се заснивају на кључним дјеловима Предметног програма а треба да их посједују ученици на крају деветог разреда основне школе.*

*У Испитном каталогу наведени су општи циљеви испита, описана је структура испита, а формом испитних циљева прецизно је наведен садржај који ће се испитивати. Понуђен је и примјер теста са схемом за оцјењивање.*

*Испитни каталог намијењен је ученицима и наставницима.*

ИСПИТНИ КАТАЛОГ – РУСКИ ЈЕЗИК

## 2. СТРУКТУРА ИСПИТА

Дио	Језичка вјештина	Број задатака	Тип задатака	Удио у тесту
1	<b>Разумијевање прочитаног текста</b>	2-4 задатка од 300-500 ријечи/око 15 питања	вишеструки избор алтернативни избор допуњавање попуњавање табеле повезивање ређање кратак одговор	30-35%
2	<b>Употреба језика</b>	3-4 задатка, 15 питања	допуњавање са понуђеним одговорима допуњавање без понуђених одговорима повезивање трансформација	30-35%
3	<b>Писмено изражавање</b>	1 задатак, 50-100 ријечи	е-маил порука или вођени састав	30%
			<b>Укупно</b>	<b>100</b>

## 3. ИСПИТНИ ПРОГРАМ

### ТЕМЕ

- лични подаци;
  - школа;
  - окружење;
  - слободно вријеме;
  - стан;
  - насеље и околина;
  - трговина;
  - путовања;
  - дјелатности;
  - рад и занимање;
  - свијет јуче, данас, сјутра;
  - држава у којој се говори руски језик – Русија;
  - Црна Гора - моја држава;
  - међуљудски односи;
  - медији;
  - чување околине;
  - здравље.
- 
- породица, кућа, стан - адреса, чланови породице, просторије у стану/кући; односи у породици; обавезе у породици;
  - школа и избор професије - наставни предмети, распоред часова; школске обавезе; рад и занимање;
  - лични односи и контакти - пријатељства, дописивање;
  - вријеме - сати, дани, мјесеци, годишња доба; оријентација у времену и простору.
  - свакодневни живот - љубав, музика, мода;
  - слободно вријеме и разонода - хоби, биоскоп, позориште; празници, Нова година, Божић; распуст.
  - спорт и здравље - врсте спорта, дијелови тијела, лична хигијена, код љекара;
  - исхрана - називи јела и пића, у ресторану;
  - куповина - називи одјеће и обуће, у продавници;
  - окружење - град, село, мејсто у коме ученик/ца живи; превозна средства, саобраћајни знаци
  - наша земља - положај, природне љепоте, главни град Црне Горе;
  - земља чији се језик учи – Русија - положај, природне љепоте и главни град Русије;
  - култура и умјетност обје земље.
  - путовања - екскурзија, путничка агенција;
  - ми и околина - заштита природе и животне околине.
  - 21. вијек - наука и достигнућа, компјутери.

## ИСПИТНИ КАТАЛОГ – РУСКИ ЈЕЗИК

### ЈЕЗИЧКИ САДРЖАЈИ

#### Морфологија

##### Имя существительное:

- существительные нарицательные и собственные,
- существительные мужского рода на согласный,
- существительные среднего рода на –о, –е,
- существительные женского рода на –а, –я,
- усвоение форм множественного числа всех родов,
- род. падеж при отрицании.
- существительные среднего рода на –ие,
- существительные женского рода на –ия,
- множественное число – а (-я), -ья.

##### Имя прилагательное:

- качественные прилагательные,
- сочетаемость с существительными.
- склонение прилагательных (твердое и мягкое),
- краткая и полная формы имени прилагательного,
- степени сравнения прилагательных.

##### Имя числительное:

- количественные числительные до 1000,
- порядковые числительные до 100,
- склонение числительного *один*.
- склонение числительных 2, 3, 4, 5,
- сочетания числительных 2, 3, 4, 5 с существительными.

##### Местоимение:

- - личные, указательные, притяжательные, вопросительно-относительные местоимения,
- - определительное местоимение *каждый*.
- - склонение личных местоимений с предлогом и без предлога,
- - отрицательные и неопределенные местоимения.

##### Глагол:

- настоящее и прошедшее время,
- повелительное наклонение,
- будущее время (простое и сложное),
- сослагательное наклонение,
- глаголы движения,
- безличные и возвратные глаголы,
- видовые пары глаголов (в том числе супплетивные).

##### Наречие:

- наиболее употребительные наречия места, времени, образа действия.

##### Предлог:

- наиболее употребительные предлоги с соответствующими падежами.

## ИСПИТНИ КАТАЛОГ – РУСКИ ЈЕЗИК

- наиболее употребительные предлоги.

### Синтаксис:

- предложения нераспространенные и распространенные,
- предложения утвердительные, вопросительные, отрицательные,
- главные члены предложения,
- конструкции типа *нужно* + инфинитив.
- предложения сложносочиненные с союзами *и, но*,
- предложения сложноподчиненные с союзами и союзными словами *кто, что, как, когда, куда*,
- безличные предложения,
- прямая и косвенная речь.

## 4. ИСПИТНИ ЦИЉЕВИ

### Разумијевање прочитаног текста

Циљ тестирања ове вјештине је д се утврди оспособљеност ученика/ца за самостално читање непознатог текста који садржи познату тематику и лексику.

#### Врсте/типови текстова:

- упутства,
- поруке,
- упозорења,
- натписи,
- текстови из дјечјих часописа,
- кратке приче које незнатно прелазе лексички фонд.

#### Испитни циљеви

Ученици су у стању да:

- утврде основну идеју текста,
- разумију намјену текста,
- пронађу појединачне информације у тексту,
- уочавају имплицитно значење,
- одреде значење непознатих ријечи уз помоћ контекста.

### Писмено изражавање

Циљ тестирања вјештине писања је провјера способности ученика/це да у писаној форми оствари комуникацију и своје мисли изрази на логичан, кохерентан и у цјелини разумљив начин.

#### Испитни циљеви

Ученици су у стању да:

- Напишу функционалне текстове – писмо, дневник, интервју, анкета
- Састављају краће вођене или самосталне текстове на основу онога што су прочитали, видјели, чули или доживјели.

Приликом вредновања писмених задатака бодују се:

- поштовање задате теме,
- логички слијед догађаја који се описују,
- коришћење одговарајуће лексике,
- поштовање граматичких и синтаксичких правила, правописа и интерпункције.

## ИСПИТНИ КАТАЛОГ – РУСКИ ЈЕЗИК

### Употреба језика

Циљ тестирања лексике и граматике је провјера способности ученика да се адекватно и правилно изражавају о познатим темама у свакодневним ситуацијама.

#### Испитни циљеви

Ученици су у стању да:

- Користе одговарајуће језичке структуре на ни воуоблика ријечи, фраза и реченица,
- Користе одговарајуће ријечи, фразе, идиоме и колокације.

## 5. ПРИМЈЕР ТЕСТА

### Упутство

Тест из страног језика састоји се од три дијела:

Разумијевање прочитаног текста, употреба језика и писмено изражавање.

Вријеме рјешавања теста је **60 минута**.

Признају се само одговори писани **хемијском оловком**.

Уколико погријешите, прекрижите и одговори те поново.

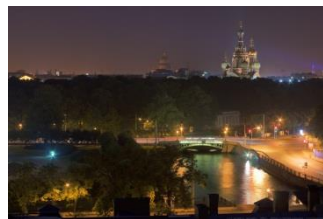
За вријеме рада на тесту **није дозвољено коришћење рјечника**.

## ИСПИТНИ КАТАЛОГ – РУСКИ ЈЕЗИК

### 1. Читање

1. Прочитајте внимателно текст о Москви и Санкт-Петербургу и отметьте, правильны или неправилны предложенные фразы.

#### Две столицы России



Всем известно, что сейчас столицей России является Москва. В 1147 году мы находим первые письменные упоминания о Москве, а, возможно, она была построена и раньше. Трудно себе представить, что этот огромный город в то время был маленькой деревней. Москва не всегда была столицей. В 1703 году Пётр Великий построил новый город по европейскому образцу на берегах Балтийского моря и перенёс столицу в Санкт-Петербург. Так он хотел приблизить Россию к западу и западной культуре. Около двух столетий город на реке Неве был столицей России.

Две столицы отличаются друг от друга по своему характеру, атмосфере, отличаются друг от друга и сами жители. Москва со своими огромными площадями, проспектами, вечно спешащими жителями совсем не похожа на Петербург. В нем строгие, узкие улицы с низкими домами, дворцами и парками, ведущие к многочисленным рекам и каналам, вдоль которых прогуливаются сдержанные, никуда не спешащие жители города. Мосты в Петербурге по ночам разводятся, чтобы огромные корабли могли проплыть по Неве в Балтийское море.

В Петербурге любят всё классическое, люди консервативны, а в Москве следят за модой и сразу принимают любые изменения. В Москве любят зиму и радуются снегу, морозу и солнцу, в Петербурге не любят зиму, ненавидят сильный морской ветер, холод и дождь.

Конечно, нельзя говорить обо всех, но в большинстве это так. Поэтому, когда Вы будете в России, надо обязательно посетить две столицы, сравнить их и оценить, насколько эти два города-конкурента не похожи друг на друга, и, кстати, не похожи на всю остальную Россию.

Отметьте, правильны или неправилны предложенные фразы.

ИСПИТНИ КАТАЛОГ – РУСКИ ЈЕЗИК

	Правиљно	Неправиљно
1. Москва всегда была большим городом.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
2. Пётр Великий построил Петербург по русским образцам.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
3. В Петербурге узкие улицы, как и в Москве.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
4. На улицах Москвы очень много людей, не как в Петербурге.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
5. Петербург – портовый город.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
6. Зима нравится всем русским.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
7. Автор текста советует посетить Москву и Петербург, чтобы узнать всю Россию.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

7 bodova

**2.** Прочитайте внимательно текст о зиме в России и отметьте, правильны или

## ИСПИТНИ КАТАЛОГ – РУСКИ ЈЕЗИК

### неправильны предложенные фразы.

Кто не слышал о русской зиме? Это самое холодное время года. Из 12 месяцев к зимним относятся декабрь, январь и февраль. Но подготовка к зиме начинается уже в ноябре прежде всего потому, что начинает идти снег. А когда усиливаются морозы, снег уже полностью покрывает русскую землю.

О декабре в народе говорили так: «Декабрь год кончает, а зиму начинает». И действительно, это последний месяц в году и первый месяц зимы. В декабре уже повсюду лежит снег, и весь лес застывает, замирает, как в сказке.

Январь почти на всей территории России характеризуется сильными морозами. В январе все реки и озера покрываются льдом. В России говорят, что самые сильные морозы – рождественские, т.е. в начале января. Особенно суровые морозы стоят в Сибири. Иногда мороз настолько крепчает, что люди не выходят из домов, а дети не ходят в школу и детский сад. Но когда мороз ослабевает, дети первыми выбегают на улицу, чтобы поиграть в снежки или покататься на санках с горки. Русские, особенно сибиряки, - крепкие люди, привычные к морозу. Они любят говорить: «Сибиряк не тот, кто не мёрзнет, а тот, кто хорошо одевается».

Ну а февраль – это месяц метелей и вьюг. На северо-западе России метель может подняться такая, что в двух шагах ничего не видно. Например, в Санкт-Петербурге, метели и вьюги бывают очень часто.

И только в конце марта начинается долгожданная весна.

	Правильно	Неправильно
1. Снег в России выпадает осенью.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
2. Русские говорят, что декабрь год начинает.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
3. В январе реки замерзают.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
4. Самые сильные морозы – декабрьские.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
5. В Сибири люди не выходят из домов, потому что реки покрываются льдом.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
6. Жители Сибири привыкли к сильным морозам.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
7. Санкт-Петербург находится на северо-востоке России.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

ИСПИТНИ КАТАЛОГ – РУСКИ ЈЕЗИК

2. Лексика и граматика

3.

Впишите вместо точек нужные слова, чтобы описать картинку.



1. Андрей сейчас ..... пешком на работу,



а Анастасия всегда ..... .. только на машине.



2. Очень полезно есть разные .....

5 bodova



но ..... очень вредно!

5 bodova

## ИСПИТНИ КАТАЛОГ – РУСКИ ЈЕЗИК



..... на гитаре,

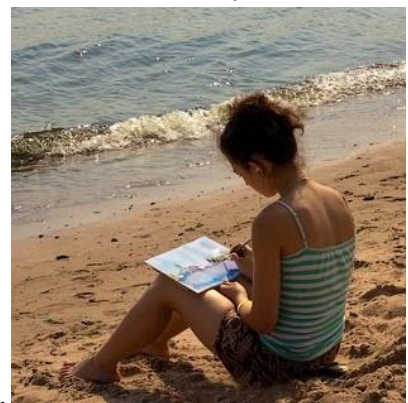


потому что он любит .....



4. Эта девочка .....

в третьем классе,



а в свободное время она очень любит .....

ИСПИТНИ КАТАЛОГ – РУСКИ ЈЕЗИК



весь день светит .....

## ИСПИТНИ КАТАЛОГ – РУСКИ ЈЕЗИК

### 4. Выберите вариант А, Б, В или Г и дополните диалог в торговом центре.



-Добрый день!

-(1).....

- Мне нужна рубашка.

-(2).....

- Размер 38.

-(3).....

- А что-нибудь ещё у Вас есть?

- Пожалуйста. Но эта темнее. Вы её покупаете для себя?

-(4).....

- Но ей, я думаю, светлая нравится больше.

-(5).....

- А.** Нет, для сестры.
- Б.** Вот эта голубая нравится?
- В.** Какого размера?
- Г.** Ладно, давайте светлую.
- Д.** Здравствуйте!
- Е.** До свидания!

ИСПИТНИ КАТАЛОГ – РУСКИ ЈЕЗИК

**5.** Прочитайте текст и выберите правильный ответ: А, Б или В.

Андрей 1)..... ученик в школе.

Кроме того он занимается спортом. Его любимый вид спорта 2).....

Летом Андрей был на море десять 3)....., и оттуда 4).....

много красивых камней. И родителям они 5).....

- |    |               |             |             |
|----|---------------|-------------|-------------|
| 1. | А лучшая      | Б лучшее    | В лучший    |
| 2. | А плаванию    | Б плаванием | В плавание  |
| 3. | А дня         | Б дней      | В день      |
| 4. | А привёз      | Б привезти  | В привозить |
| 5. | А понравились | Б нравится  | В нравилась |

ИСПИТНИ КАТАЛОГ – РУСКИ ЈЕЗИК

**3. Письмо**

**6.** Вы познакомились по Интернету с русским другом / подругой. Он / она Вас спрашивает по e-мэйлу, где Вы учитесь, какие Ваши любимые и нелюбимые предметы и почему? Чем Вы любите заниматься в свободное время? Кем бы Вы хотели стать в будущем? Ответьте ему / ей на эти вопросы, а также попросите прислать Вам его / её фотографию, пообещайте через несколько дней послать свою.

В Вашем письме должно быть 50-100 слов. В своем письме представьтесь как Сергей или Катя.

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

15 bodova

## ИСПИТНИ КАТАЛОГ – РУСКИ ЈЕЗИК

### РЈЕШЕЊА

#### 1. Чтение

1. 1. Неправильно, 2. Неправильно, 3. Неправильно, 4. Правильно, 5. Правильно, 6. Неправильно, 7. Неправильно

2. 1. Правильно, 2. Неправильно, 3. Правильно, 4. Неправильно, 5. Неправильно, 6. Правильно, 7. Неправильно

#### 2. Лексика и грамматика

3. 1. идёт, ездит, 2. фрукты, курить, 3. играет, музыку, 4. учится, рисовать, 5. дождя, солнце

4. 1. Д, 2. В, 3. Б, 4. А, 5. Г

5. 1. В, 2. В, 3. Б, 4. А, 5. А

## ИСПИТНИ КАТАЛОГ – РУСКИ ЈЕЗИК

### ПИСЬМО

#### Критеријум за оцјењивање састава

<p>Поштовање задате теме</p> <p>3 бода</p>	<p>Тема</p> <p>Оцјењује се:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>➤ Да ли текст одговара задатој теми</li> <li>➤ Да ли су испоштовани сви захтјеви</li> <li>➤ Да ли је употријебљена одговарајућа форма текста</li> </ul>
<p>Грамматика</p> <p>5 бодова</p>	<p>Оцјењује се:</p> <p><b>Тачност на нивоу реченице</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>➤ Правилан ред ријечи</li> </ul> <p><b>Тачност на нивоу ријечи</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>➤ Правилно употријебљени глаголски облици</li> <li>➤ Правилно употријебљене остале врсте ријечи: именице, чланови, придјиви, прилози, приједлози</li> </ul>
<p>Вокабулар</p> <p>5 бодова</p>	<p>Оцјењујесе:</p> <p><b>Правилна употреба ријечи/фраза/идиома/колокација</b></p>
<p>Кохерентностикохезија</p> <p>2 бода</p>	<p>оцјењујесе:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>➤ <b>Цјеловитост текста</b></li> <li>➤ <b>Коришћење везника -----</b></li> </ul>

**0 бодова:** нема одговора **или** нечитко **или** није одговорено на задату тему **или** ниједан задати елемент није присутан **или** употријебљено мање од 45 ријечи или употреба непримјерених ријечи ИЛИ коришћење недозвољених средстава (нпр. рјечника)